

# Toka



**FONDOVALLE**

# Toka

La forza materica della natura si plasma in una nuova superficie che unisce tradizione e modernità: Toka comprende essenze di materie come cemento, cotto e pietre naturali e le traduce in una ceramica attualizzata per colori, forme, grafiche. Un mix di texture dal sapore minimale rende unico ogni elemento, impreziosendolo di minuzie e dettigli cui rispondono decori di differenti ispirazioni: mentre grafiche urban style definiscono superfici dedicate a spazi metropolitani, il richiamo alle Maioliche caratterizza fantasie che oscillano armonicamente tra il dinamismo contemporaneo e il fascino del passato. Toka affida a tre tonalità il proprio stile e la propria espressione: Ground, Cliff e Tar. Grazie ai formati 80x80, 40x80, 60x60 e ad una ricca e preziosa materia in superficie, Toka è la soluzione ideale per ambienti residenziali e commerciali, indoor e outdoor.

The power of nature and its materials is shaped into a new surface that combines tradition and modernity: Toka includes the essence of materials such as cement, cotto and natural stones and translates it into ceramic tiles with contemporary colours, shapes and graphics. A mix of minimal mood textures that makes each item unique, enriching it with details and decorations of different inspirations: while urban style graphics define surfaces dedicated to metropolitan spaces, the Majolica inspired patterns oscillate harmoniously between contemporary dynamism and the charm of the past. Toka expresses its style and nature in three colours: Ground, Cliff and Tar. With the 80x80, 40x80, 60x60 formats and a rich and precious surface material, Toka is the ideal solution for indoor and outdoor residential and commercial environments.

La force matiériste de la nature se modèle en une nouvelle surface qui unit tradition et modernité : Toka comprend des essences de matières comme le ciment, le cotto et les pierres naturelles en les traduisant en une céramique actualisée au niveau des couleurs, des formes et des aspects graphiques. Un mélange de textures au goût minimal rend chaque élément unique, en l'enrichissant de détails auxquels correspondent des décors de différentes inspirations : tandis que les aspects graphiques urban style définissent les surfaces dédiées à des espaces métropolitains, le rappel de la faïence caractérise des motifs qui oscillent de façon harmonieuse entre le dynamisme contemporain et le charme du passé. Toka confie son style et son expression propre à trois tonalités : Ground, Cliff et Tar. Grâce aux formats 80x80, 40x80, 60x60 ainsi qu'à une matière riche et précieuse en surface, Toka est la solution idéale pour les espaces résidentiels et commerciaux, intérieurs et extérieurs.

Die plastische Kraft der Natur modelliert sich in einer neuen Fläche, welche Tradition und Modernität vereint: Toka beinhaltet Essenzen wie Zement, gebrannten Ton und Natursteine und wandelt sie aufgrund der Farben, Formen und Graphiken in eine aktualisierte Keramik um. Eine Mischung von Gefügen mit minimalem Geschmack macht jedes Element einzigartig und verziert es mit Einzelheiten und Details, die aus Dekorationen mit unterschiedlichen Inspirationen bestehen. Während Urban Style-Graphiken die den großstädtischen Räumen gewidmete Flächen definieren, ruft der Hinweis auf die Majoliken Phantasien wach, die harmonisch zwischen dem zeitgenössischen Dynamismus und dem Reiz der Vergangenheit schwanken. Toka vertraut ihren eigenen Stil und ihren Ausdruck drei Farbtonen an: Ground, Cliff und Tar. Dank der Formate 80x80, 40x80, 60x60 und einem reichen und wertvollen Oberflächenmaterial ist Toka die ideale Lösung für Wohn- und Gewerberäume, innen und außen.

Материальная мощь природы обретает форму в новой поверхности, в которой воедино сливаются традиция и современность. Toka предлагает эффект таких материалов, как цемент, неглазурированная плитка и натуральный камень, превращая их в керамическую плитку с актуальными цветами, формами и графическим оформлением. Смесь текстур в минималистском духе обеспечивает уникальность каждого элемента, придавая ему подробности и детали, соответствующие декорам с разным вдохновением. С одной стороны, мотивы в городском стиле создают поверхности, предназначенные для оформления пространств мегаполисов, с другой стороны, внешний вид, напоминающий майолику, характеризует рисунки, которые гармонично помещаются между современным динамизмом и очарованием прошлого. Стиль и выразительность коллекции Toka представлены три расцветками: Ground, Cliff и Tar. Благодаря форматам 80x80, 40x80, 60x60, а также ценной и богатой отделке поверхности Toka является идеальным решением для применения во внутренних и наружных пространствах жилых и торговых объектов.



Ground/P.4



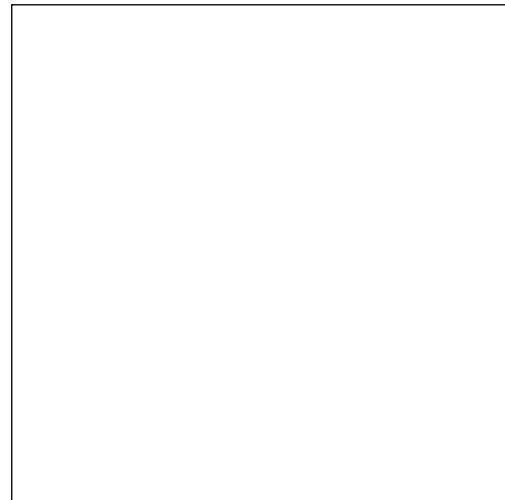
Cliff/P.8



Tar/P.14

## Sizes:

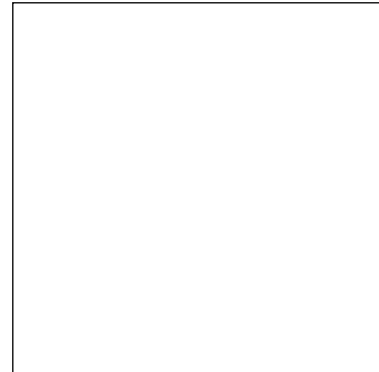
80x80 31,50"X31,50"



40x80 15,75"X31,50"



60x60 23,62"X23,62"



## Colors:

Cliff



Tar



Ground



## Surfaces:

Naturale Rettificato  
Natural Rectified  
Naturel Rectifié  
Natural Rektifiziert  
Натуральный  
Ректифицированный



decoro Majolica Ground 40x80 . 15,75"X31,50"



Ground  
80x80 . 31,50"x31,50"  
40x80 . 15,75"x31,50"  
Gradino lineare L 40x80x5 . 15,75"x31,50"x1,97"



P.6

Ground  
80x80 . 31,50"X31,50"  
40x80 . 15,75"X31,50"  
Gradino lineare L 40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"

P.7



Cliff 40x80 . 15,75"X31,50"  
 decoro Majolica Cliff/Tar 40x80 . 15,75"X31,50"  
 Gradino lineare L 40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"



Il sapore della tradizione, l'essenzialità dello spazio  
 The taste of tradition, the essence of space  
 Le goût de la tradition, l'essentialité de l'espace  
 Der Geschmack der Tradition, die Wesentlichkeit des Raums  
 Вкус традиции, сдержанность пространств



Cliff 40x80 . 15,75"x31,50"

**P.10**

**P.11**



decoro Chart Cliff 80x80 - 31,50"X31,50"





Tar 80x80 . 31,50"X31,50"  
decoro Tire Tar 80x80 . 31,50"X31,50"



P.14

Tar



L'energia dell'incontro, il fascino dell'urban style

The energy of fusion, the charm of urban style

L'énergie de la rencontre, le charme de l'urban style

Die Energie der Begegnung, der Reiz des Urban Styles

Энергия сочетания, очарование городского стиля

P.15

decoro Tire Tar 80x80 . 31,50"x31,50"



P.16



P.17



Tar 80x80 . 31,50"X31,50"

# Toka Cliff

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



80x80 . 31,50"X31,50"  
TOK002



40x80 . 15,75"X31,50"  
TOK003



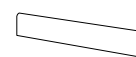
60x60 . 23,62"X23,62"  
TOK067



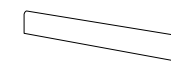
decoro Majolica  
Tar/Cliff  
40x80 . 15,75"X31,50"  
TOK046



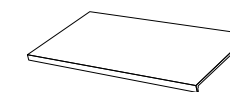
mosaico 36 pcs  
30x30 . 11,81"X11,81"  
TOK010



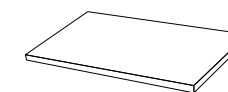
8x60 . 3,15"X23,62"  
Battiscopa  
TOK076



8x80 . 3,15"X31,50"  
Battiscopa  
TOK009



40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"  
Gradino lineare L  
TOK011



40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"  
Gradino angolare L  
TOK012

# Toka Cliff

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



decoro Tire Cliff  
80x80 . 31,50"x31,50"  
ТОК006

"patented"

Composizione decoro Tire 12 pezzi 80x80 . 31,50"x31,50". Formato montato 320x240 . 125.98"x94.49". Venduto in 6 scatole da 2 pezzi cad, con istruzioni di montaggio.  
Composition of Tire decoration 12 pieces 80x80 . 31,50"x31,50". Installed format 320x240 . 125.98"x94.49". The product is sold in 6 boxes, each containing 2 pieces, with installation instructions.  
Composition décor Tire 12 pièces 80x80 . 31,50"x31,50". Format monté 320x240 . 125.98"x94.49". Vendu en 6 boîtes de 2 pièces chacune, avec les instructions de montage.  
Zusammenstellung des Tire-Musters: 12 Stück 80x80 . 31,50"x31,50". Verlegeformat: 320x240 . 125.98"x94.49". Verkauft in 6 Schachteln zu je 2 Stück, mit Verlegeanleitung.  
Композиция из декоративных элементов Tire, 12 шт. 80x80 . 31,50"x31,50". Формат собранного панно 320x240 . 125.98"x94.49". Продается в 6 коробках по 2 шт. кажд., прилагается инструкция по монтажу.

# Cliff

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



decoro Chart Cliff \*  
80x80 . 31,50"x31,50"  
ТОК008

"patented"

\* Prodotto con diverse grafiche confezionate in modo casuale  
Produced with a variety of a range of different graphic designs which are randomly combined and then packed  
Produit avec différents graphismes conditionnés de façon fortuite  
Mit unterschiedlichen Graphiken hergestellt und mit einer zufälliger Auswahl verpackt  
Изделие имеет разные графические решения, произвольно разложенные в упаковках.

# Toka Tar

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



80x80 . 31,50"X31,50"  
**TOK014**



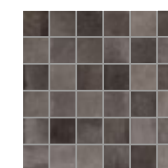
40x80 . 15,75"X31,50"  
**TOK015**



60x60 . 23,62"X23,62"  
**TOK069**



decoro Majolica  
Tar/Cliff  
40x80 . 15,75"X31,50"  
**TOK046**



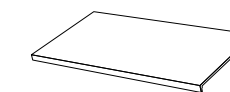
mosaico 36 pcs  
30x30 . 11,81"X11,81"  
**TOK022**



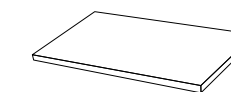
8x60 . 3,15"X23,62"  
Battiscopa  
**TOK077**



8x80 . 3,15"X31,50"  
Battiscopa  
**TOK021**



40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"  
Gradino lineare L  
**TOK023**



40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"  
Gradino angolare L  
**TOK024**

# Toka Tar

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



decoro Tire Tar  
80x80 . 31,50"X31,50"  
ТОК018

"patented"

Composizione decoro Tire 12 pezzi 80x80 . 31,50"X31,50". Formato montato 320x240 . 125.98"x94.49". Venduto in 6 scatole da 2 pezzi cad, con istruzioni di montaggio.  
Composition of Tire decoration 12 pieces 80x80 . 31,50"X31,50". Installed format 320x240 . 125.98"x94.49". The product is sold in 6 boxes, each containing 2 pieces, with installation instructions.  
Composition décor Tire 12 pièces 80x80 . 31,50"X31,50". Format monté 320x240 . 125.98"x94.49". Vendu en 6 boîtes de 2 pièces chacune, avec les instructions de montage.  
Zusammenstellung des Tire-Musters: 12 Stück 80x80 . 31,50"X31,50". Verlegeformat: 320x240 . 125.98"x94.49". Verkauft in 6 Schachteln zu je 2 Stück, mit Verlegeanleitung.  
Композиция из декоративных элементов Tire, 12 шт. 80x80 . 31,50"X31,50". Формат собранного панно 320x240 . 125.98"x94.49". Продается в 6 коробках по 2 шт. кажд., прилагается инструкция по монтажу.

# Tar

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



decoro Chart Tar \*  
80x80 . 31,50"X31,50"  
ТОК020

"patented"

\* Prodotto con diverse grafiche confezionate in modo casuale  
Produced with a variety of a range of different graphic designs which are randomly combined and then packed  
Produit avec différents graphismes conditionnés de façon fortuite  
Mit unterschiedlichen Graphiken hergestellt und mit einer zufälliger Auswahl verpackt  
Изделие имеет разные графические решения, произвольно разложенные в упаковках.

# Toka Ground

Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



80x80 . 31,50"X31,50"  
TOK026



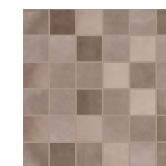
40x80 . 15,75"X31,50"  
TOK027



60x60 . 23,62"X23,62"  
TOK071



decoro Majolica  
Brick/Ground  
40x80 . 15,75"X31,50"  
TOK048



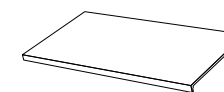
mosaico 36 pcs  
30x30 . 11,81"X11,81"  
TOK032



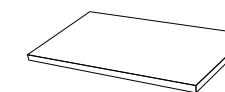
8x60 . 3,15"X23,62"  
Battiscopa  
TOK080



8x80 . 3,15"X31,50"  
Battiscopa  
TOK031



40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"  
Gradino lineare L  
TOK033



40x80x5 . 15,75"X31,50"X1,97"  
Gradino angolare L  
TOK034



# Ground

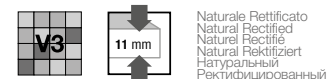
Naturale Rettificato . Natural Rectified . Naturel Rectifié . Natural Rektifiziert . Натуральный Ректифицированный



decoro Chart Ground\*  
80x80 . 31,50"X31,50"  
TOK083

“patented”

\* Prodotto con diverse grafiche confezionate in modo casuale  
Produced with a variety of a range of different graphic designs which are randomly combined and then packed  
Produit avec différents graphismes conditionnés de façon fortuite  
Mit unterschiedlichen Graphiken hergestellt und mit einer zufälliger Auswahl verpackt  
Изделие имеет разные графические решения, произвольно разложенные в упаковках.



Naturale Rettificato  
Natural Rectified  
Naturel Rectifié  
Natural Rektifiziert  
Натуральный  
Ректифицированный



Imballi. Packages. Emballages. Verpackungen. Упаковка.

	Pcs. x	m2. x	kg x	x	m2 x	kg x
80x80	2	1,28	30,00	40	51,20	1200
40x80	4	1,28	30,20	48	61,44	1396,80
60x60	3	1,08	26,00	32	34,56	832
80x80 Tire Comp.	2	1,28	30,00	6	7,68	180

Note tecniche. Physical properties. Caractéristique. Technische daten. Технические замечания.

Norma Norms Norm Norme Под	Norma di riferimento: EN 14411: 2012 Allegato G - Piastrelle di ceramica pressate a secco con basso assorbimento d'acqua ( $\leq 0,5\%$ ) - Gruppo Bla UGL Reference standard: EN 14411: 2012 Appendix G - Dry pressed ceramic tiles with low water absorption ( $\leq 0,5\%$ ) - Gruppe Bla UGL Norme retenue: EN 14411: 2012 Annexe G - Carreaux céramiques pressés à sec avec faible absorption d'eau ( $\leq 0,5\%$ ) - Group Bla UGL Besuzgnom: EN 14411: 2012 Anlage G - Trockengepresste keramische Fliesen und Platten mit niedriger Wasseraufnahme ( $\leq 0,5\%$ ) - Gruppe Bla UGL Соответствует норме EN 14411: 2012 Керамические плитки, спрессованные всухоу, с низким водопоглощением ( $\leq 0,5\%$ ) - Группа Bla UGL	Valore Fondovalle Fondovalle values Valeur Fondovalle Fondovalle Werte Значение Fondovalle
		Naturale Rett.
UNI EN ISO 10545-3	Assorbimento d'acqua . Water Absorption. Absorption d'eau. Wasseraufnahme. Водопоглощение.	$\leq 0,1\%$
UNI EN ISO 10545-4	Resistenza alla flessione. Bending strength. Resistance a la flexion. Biegezugfestigkeit. Стойкость к изгибу	$\geq 35N / mm^2$
UNI EN ISO 10545-12	Determinazione della resistenza al gelo. Frost resistance index . Coefficient de résistance au gel. Feststellung der Frostbeständigkeit. Определение морозостойкости	Ingelivo. Frost proof Ingelif. Frostsicher. Морозостойкость
UNI EN ISO 10545-9	Resistenza agli sbalzi termici. Resistance to thermal shock. Résistance aux écarts de température. Temperaturwechselbeständigkeit. Стойкость к тепловым перепадам	Resistente. Resistant. Résistant. Widerstandsfähig. Стойкий
UNI EN ISO 10545-6	Resistenza all'abrasione profonda - requisito richiesto max 175 mm <sup>3</sup> Deep abrasion resistance - Requested requirement max. 175 mm <sup>3</sup> Résistance à l'abrasion profonde - Caractéristique demandée max. 175 mm <sup>3</sup> Tiefenverschleißbeständigkeit - Bedürfte Anforderung: max. 175 mm <sup>3</sup> Сопротивление глубокому истиранию.	MAX 175
DIN 51130	Caratteristiche antisdrucchiolo. Anti-slip index. Coefficient anti-dérapiage. Trittsicherheitskoeffizient. Характеристики устойчивости к скольжению.	R10
DIN 51097	Scivosità sul bagnato. Anti-slip index on wet surfaces. Coefficient anti-dérapiage sur surfaces mouillées. Glätte auf nasser Oberfläche. Скольжение по мокрой поверхности.	A+B
UNI EN ISO 10545-13	Resistenza all'attacco chimico. Chemical resistance. Resistance a l'attaque chimique. Beständigkeit gegen chemikalien. Стойкость к бытовым химикатам	Classe: UA; ULA; UHA
UNI EN ISO 10545-14	Resistenza alle macchie. Stain resistance. Resistance aux taches. Fleckenbeständigkeit. Стойкость к образованию пятен	Classe 5
ANSI A 137.1:2012	Dynamic Coefficient of Friction "DCOF".	$\geq 0,60$

Istruzioni per la posa. Laying instructions. Conseils de pose. Verleghinweise. Инструкции по укладке.



Posa: fuga 2 mm rettificati. Miscelare prodotti da più scatole.  
Posa consigliata con una sfalsatura tra ciascun pezzo non superiore ad 1/3 della lunghezza della mattonella.  
Laying: 2mm rectified joint. Mix the product from various boxes. When installing, it's recommended not to stagger the pieces by more than 1/3 of the length of the tile.  
Pose: joint conseillé 2 mm pour les rectifiés. Mélanger les carreaux de plusieurs boîtes.  
Pose conseillée avec un décalage entre chaque carreau non supérieur à 1/3 de la longueur du carreau même.  
Wir empfehlen eine Fuge von 2 mm und die. Fliesen aus mehreren Kartons mischen. Bei einer versetzten Verlegung empfehlen wir 2/3 (zweidrittel) Verbandverlegung.  
Укладка: ректифицированный материал укладывать с швом 2 mm. Смешивать изделия из разных коробок.  
Укладка рекомендовала потрясти штук не более 1/3 длины плитки.

I colori e le caratteristiche estetiche dei materiali mostrati nel presente catalogo sono da ritenersi puramente indicativi.  
The colours and the aesthetic characteristics of the products shown in this catalogue are purely illustrative.  
Les couleurs et les caractéristiques esthétiques du matériel présent dans ce catalogue sont fournies à titre purement indicatif.  
Die Farben und ästhetischen Merkmale des im vorliegenden Katalog gezeigten Materials sind nicht bindend.  
Цвета и эстетические характеристики материалов, приведенных в настоящем каталоге, являются лишь только ориентировочными.

© Ceramica Fondovalle S.p.A.

**È vietata la riproduzione, totale e parziale del catalogo in tutte le sue forme.**  
Reproduction of this printed catalogue totally or partially, is forbidden.

**Ceramica Fondovalle si riserva di apportare, qualora lo ritenesse opportuno, eventuali modifiche di natura tecnica o formale ai dati riportati in questo strumento. I colori sono puramente indicativi.**  
Ceramica Fondovalle reserves the right, when it deems necessary, to make technical and formal changes to the data included herein. The colours are purely illustrative.

# FOND(0)VALLE

## **Ceramica Fondovalle S.p.A.**

Via Rio Piodo, 12  
41053 Torre Maina, (MO) Italy  
T. +39 0536 934211  
F. +39 0536 934250  
[www.fondovalle.it](http://www.fondovalle.it)



Ceramics of Italy

